

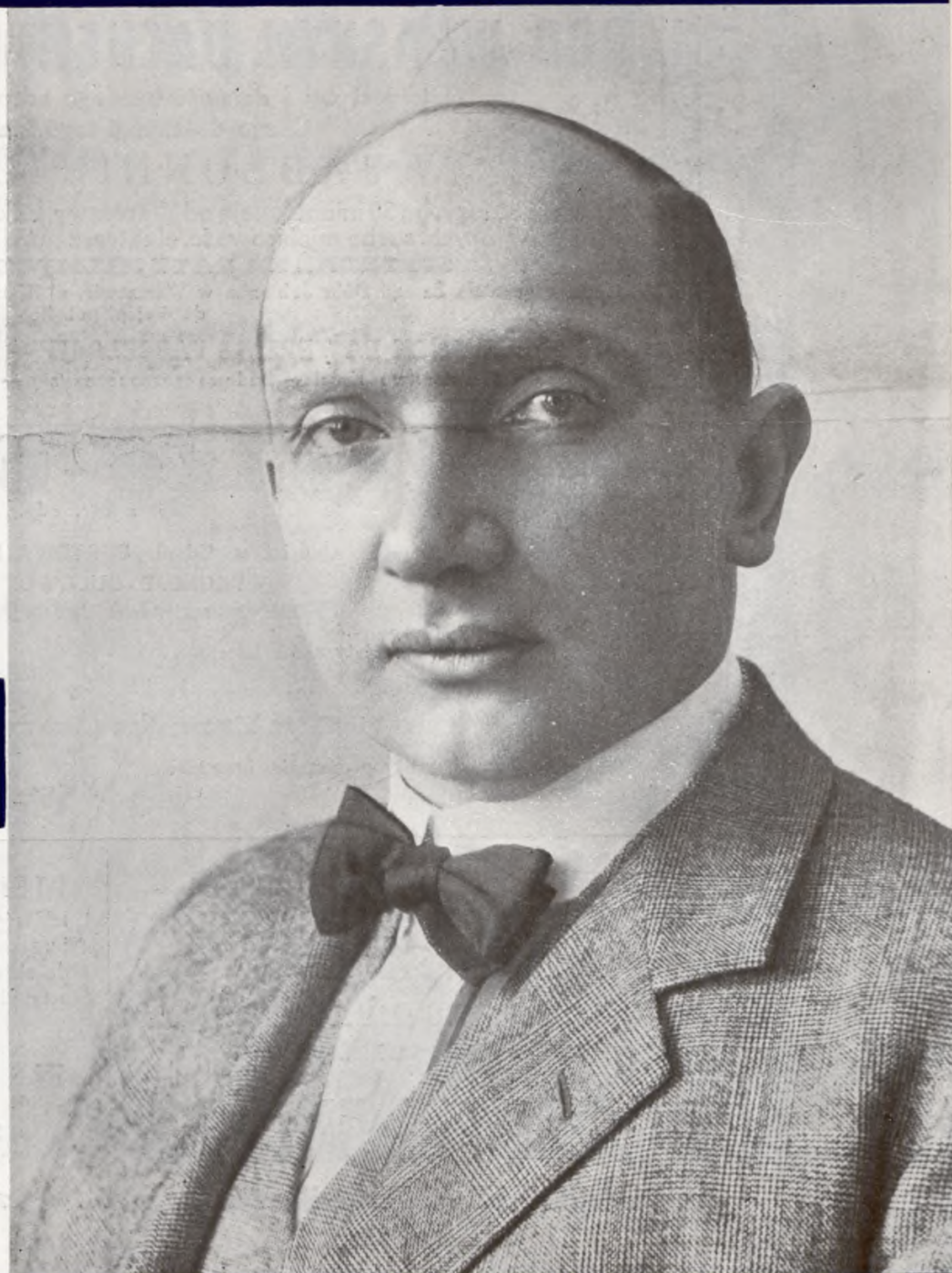
# FLOTA NARODOWA

**N 7-8**

**LIPIEC-SIERPIEŃ**

**1 9 2 9**

**MINISTER SPRAW ZAGRA-  
NICZNYCH AUGUST ZALESKI  
RZECZNIK SPRAW MORSKICH  
NA FORUM  
MIĘDZYNARODOWEM**



**ORGAN KOMITETU FLOTY NARODOWEJ**



# POMORSKI BANK ROLNICZY

Spółka Akcyjna

INSTYTUCJA CENTRALNA

TORUŃ, UL. SZEROKA Nr. 30 (dom własny)

ODDZIAŁY: Starogard i Tczew

Jedyna instytucja kredytowa o charakterze spółki akcyjnej z siedzibą na Pomorzu

Adres telegraficzny dla Centrali i Oddziałów: „P O M B A N K”

Wynajmuje w swym nowowytwarzanym skarbcu pancernym SCHOWKI.

Konto w P K O.: Centrala Nr. 203.570

Starogard Nr. 208.841

Tczew Nr. 208.734.

PRZYSTANEK KOLEJOWY ZATWIERDZONY

## POD WŁASNĄ DACHEM NA WŁASNEJ ZIEMI

Oto jest cel i dążność każdego zdrowo myślącego obywatela.

Chcąc dościsnąć tego, nabywaj parcele

### W JABŁONNIE LEGJONOWEJ

prawie w stolicy, bo 30 minut koleją od Warszawy, kilkadziesiąt pociągów na dobę, wśród pięknych lasów sosnowych, sucha miejscowość, elektryczność i telefony, kolej, poczta i telegraf w miejscu.

**SPRZEDAŻ NA RATY MIESIĘCZNE** — Płatne w ciągu dwóch lat.

Informacji udziela Zarząd Dóbr Jabłonna w Warszawie, ul. Ujazdowska 22 m. 2. tel. 129-31, w godzinach od 10-ej do 4-ej p. poł. bez przerwy.

**PRZYSTANEK NA TERENIE PARCELACJI** — pod nazwą **LEGJONOWO** zatwierdzony przez Ministerstwo Kolei — budowa rozpoczyna się — otwarcie zamierzone w październiku r. b.

## „ŻELAZO-BETON”

Sp. z ogr. odp.

WARSZAWA,

ŻÓRAWIA 11.

Oddział w Gdyni, PORTOWA 1. Tel. 1412.

WYKONUJE BUDOWLE DLA

**Marynarki Wojennej:**

Warsztaty torpedowe,

Warsztaty akumulatorowe,

Stacje pomp,

Cztery domy dla oficerów i podoficerów,

**dla Urzędu Morskiego:**

Stacje pilotów,

Fundamenty pod dźwigi bramowe.

Magazyn portowy Nr 4,

Magazyn dla śledzi w porcie.

HURTOWNIA TOWARÓW  
KOLONJALNO-SPOŻYWCZYCH  
**PALARNIA KAWY**  
WĘGIEL, KOKS HURTOWNICZY  
WAGONOWO i DETALICZNIE

**KRYSZCZYŃSKI i ZWIERZYKOWSKI**

TORUŃ, ul. Chełmińska 14,

Telefon 167 i 949.

PIERWSZA W KRAJU FABRYKA  
lakierów olejnych, spirytusowych, farb olejnych, laków  
butelkowych i listowych, zaprawy do podłóg, artykułów  
do skór „Kraussolu”, farbki do bielizny „Indygo-Karmin”,  
artykułów do czyszczenia metali i innych produktów  
chemicznych

**J. A. KRAUSSE**

WARSZAWA, ULICA BONIFRATERSKA Nr. 9.

Telefon 18-48 i 86-76.

Adres telegraficzny: „Jakrausse, Warszawa”.

Sklep fabryczny: ul. MIODOWA 7 — telefon 35-73.



CENA ZŁ. 1,50

# FLOTA MORODOWA

Organ Komitetu Floty Narodowej

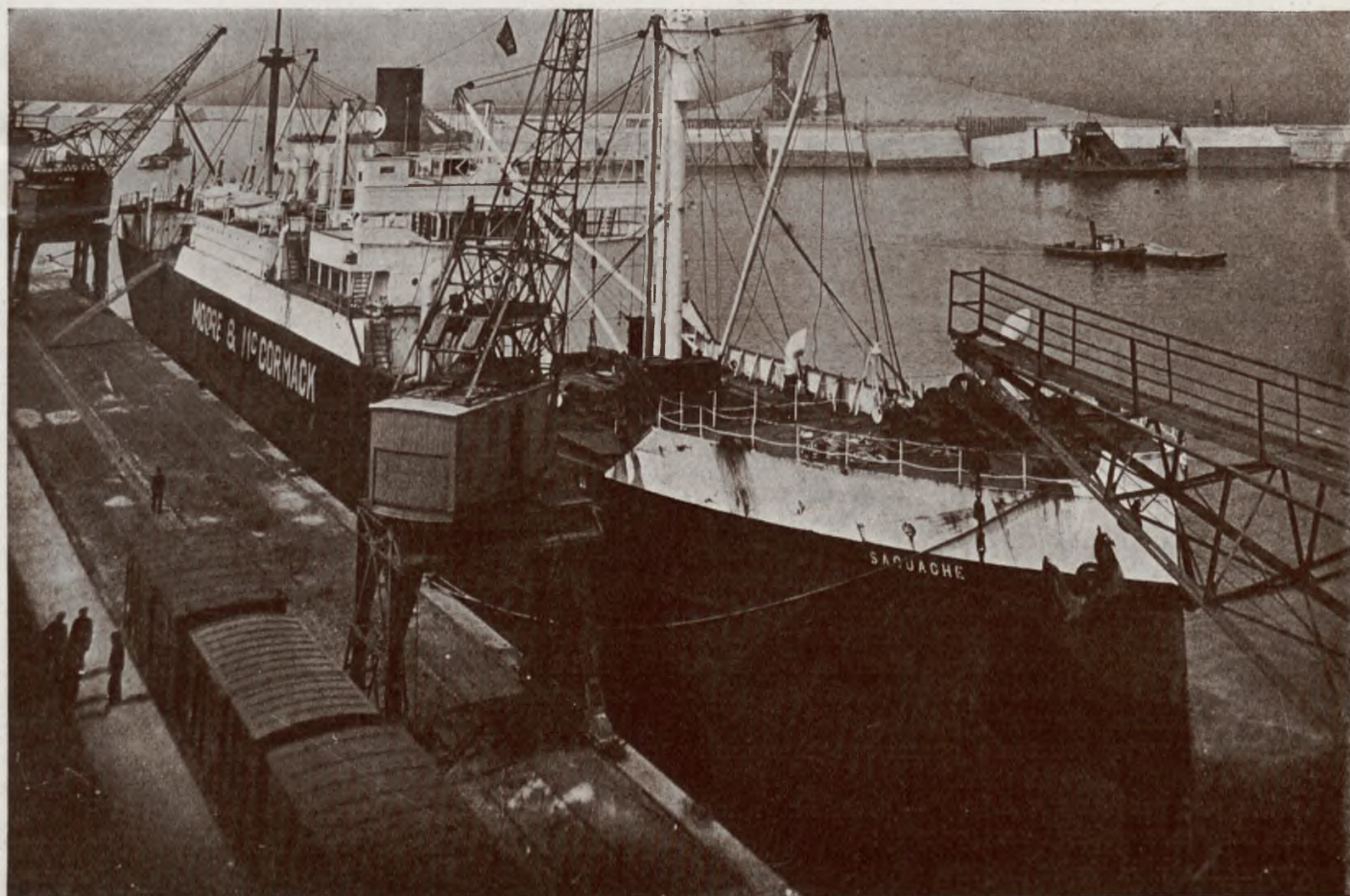
POD REDAKCJĄ  
**STANISŁAWA LECH-TOMCZAKA I RADOSŁAWA KRAJEWSKIEGO**

ROK II.

WARSZAWA, LIPIEC — SIERPIEŃ 1929 R.

Nr. 7/8\*).

Z UROCZYSTEGO OTWARCIA BEZPOŚREDNIEJ KOMUNIKACJI GDYNIA—NEW JORK



Statek „Saugache”, własność towarzystwa American Scantic Line, w porcie gdyńskim (p. str. 4).

\*) w majowym-czerwcowym numerze pomyłkowo dano na okładce numerację: № 3/4, winno było być: № 5.6.



## OD WYDAWNICTWA:

*Powiadamy naszych czytelników, że następne numery „Floty Narodowej” mają podtytuł „Organ Komitetu Floty Narodowej” będą miały podtytuł „czasopismo poświęcone polskiej ekspansji morskiej”, to znaczy, że staniemy się pismem niezależnym od Komitetu Floty Narodowej. W posiadaniu tej niezależności będziemy się starali w myśl wytycznych, publikowanych w pierwszym numerze „Floty Narodowej”, służyć nadal polskiej sprawie morskiej.*

RADOSŁAW KRAJEWSKI:

## O ZIEMIĘ ZAMORSKIE DLA POLSKI

Dziejowy stosunek naszych ojców i praojców do opanowywania bezludnych lub małoлюдnych ziem globu nie był takim, jakimbyśmy go pragnęli widzieć.

Wprawdzie wszystkie prawie wyspy znajdujące się na północ od Europy były opanowane lub częściowo zaludnione przez plemiona słowiańskie.

Nie dość zorganizowane jednak i nie dość bezwzględne w walce zreszcie słowiańskie musiały je oddać szczepom germańskim lub półgermańskim, poczynając od południowej części Wielkiej Brytanii, gdzie zamieszkiwały plemiona Włków, a kończąc na wyspach Wenedów i na wyspie plemienia Redarów Rugji na Bałtyku wraz z jej bogatym miastem Arkoną, gdzie, jak dziś do Częstochowy pątniczą pielgrzymi nasi, pątniczyły plemiona słowiańskie do arkońskiej świątyni, by złożyć ofiarę bogom Rugewitowi, Radegastowi i Swantewitowi, jasnemu bogu ziemi i morza.

Plemiona germańskie, zahartowane w walkach z uosobieniem organizacji militarnej Rzymem, były silniejsze, bardziej przewidującą była ich polityka i polityka narodów romańskich, która nie pozwoliła żadnemu ze szczepów słowiańskich na ekspansję morską w wielkim stylu.

Jeśli podróżnicy nasi odkrywali nowe tereny, lądy, to zmuszeni byli oddawać je nie Polsce, lecz Zachodowi Europy lub ginąć od kuli cywilizowanych narodów, jak zginął na Madagaskarze hr. M. Beniowski.

Dążenia Polski do wyjścia za morza spełzły na niczym, zaproszenie szwedzkiej dynastji Wazów na tron polski celem utworzenia unji polsko-szwedzkiej i wyjścia na Bałtyk, stało się powodem wojen o tron ze Szwecją, a dążenie do utrzymania w swym ręku czarnomorskich portów — powodem wojen z narodami turko-tatarskimi i porywczą i nieobliczalną Kozaczyzną.

Teraz dopiero, gdyśmy się sami przekonali, że możemy budować własne wielkie porty, tworzyć własną marynarkę i handlową ekspansję morską, gdy ministrowie przemysłu i handlu Finlandji, Estonji, Łotwy z uznaniem się wyrażają o naszych czynach i zamierzeniach, poczynamy pojmować, że stosunek Polski do opanowywania terenów zamorskich winien ulec zmianie i że tej zmianie ulec może.

Pierwsza w tej znaczenia państwowego sprawie wypowiedziała się Liga Morska.

W ujęciu programowym Ligi — nasza akcja kolonialna iść winna po linii następującej:

a) Domagania się 10 proc. schedy z tytułu spadku po b. kolonjach b. cesarstwa niemieckiego. Uzasadnienie powołuje się na fakt, iż przy zdobywaniu, utrzy-

mywaniu i rozwoju swych kolonij — Niemcy posilkowały się pieniędzmi podatkowymi, czyli zarówno świadczeniami Bawarczyków, Saksończyków, jak i Polaków z Poznańskiego, Pomorza, czy Śląska. Poza tem Polacy narówni z Niemcami służyli w armji kolonialnej. Stąd więc prawa Polski do części kolonij niemieckich.

b) Dążyć do współpracy gospodarczej na terenie np. kolonij francuskich pod formą kondominium gospodarczego.

c) Penetracji gospodarczo-ludzkiej na terenach, na których są możliwości kolonizacji osadniczej, względnie eksploatacyjnej (Angola, Parana, ewent. Peru).

Krom Ligi Morskiej, jej artykułów i broszur, sprawie tej poświęcili rzeczowe artykuły W. Massalski i dr. W. Rosiński, popierając i uzasadniając jej tezy.

*Potrzeba uzyskania terenów kolonialnych.*

Posiadanie terenów kolonialnych ma wiele stron ujemnych:

1) zmusza posiadające je państwo do znacznych kosztów na administrację ich i na czynienie inwestycji (budowanie dróg komunikacji lądowej i portów, przygotowywanie terenów do eksploatawania);

2) tworzy możliwość niebezpiecznych politycznych zawikłań z innymi państwami, długotrwałych wojen domagających się posiadania dostatecznej zbrojnej siły morskiej;

3) stawia wobec ewentualności, że zorganizowane kolonie, że włożone inwestycje będą dążyły do wyemancypowania się, do niezależności od metropolji, jak to dziś ma miejsce z kolonjami W. Brytanji, a miało miejsce z kolonjami Hiszpanji.

Skoro jednak dane tereny kolonialne nadają się do eksploatawania, owe ujemne strony są mało znaczącymi i to specjalnie dla Polski wobec wynikających z posiadania kolonij ich właściwości dodatnich.

Uzyskanie przez Polskę wartościowych kolonji winniśmy uważać jako początek wyzwolenia uśpionych sił w narodzie, początek rzeczywistego odrodzenia się narodu polskiego.

Kolonje polskie to teren dla emigracji ulegającej dotychczas na obczyźnie zniszczeniu lub wynarodowieniu, to grunt pod nogi dla wyjeżdżających bezpowrotnie co rok 150.000 emigrantów polskich.

Kolonje polskie to brane bez pośredników surowce i produkty krajów egzotycznych, które stanowią w naszym całkowitym corocznym wwozie do Polski jedną trzecią część wartości towarów wwożonych, to



rynek zbytu dla naszej produkcji, to poprawienie naszego największego zła — ujemności bilansu handlowego państwa.

Z krajów egzotycznych sprowadziliśmy w r. 1928 następujące towary (wyliczamy tylko ważniejsze):

	tys. złotych	kwintali
Bawełna surowa . . . . .	311.816	710.894
Ryż niewyluszczone . . . . .	39.477	695.116
Ryż wyluszczone . . . . .	22.106	313.884
Kawa surowa . . . . .	33.890	73.482
Tytoń w liściach i wiąz. . . . .	33.842	98.917
Herbata, opr. cegielkowej . . . . .	18.960	22.768
Kakao surowe . . . . .	15.058	49.035
Kauczuk . . . . .	12.209	18.805
Pomarańcze i mandarynki . . . . .	5.659	47.575
Cytryny . . . . .	6.093	96.699
Migdały . . . . .	2.559	3.810
Rodzynki wszelkie . . . . .	2.787	15.446
Fosforyty . . . . .	8.697	1.457.941
Wanilia . . . . .	532	101
Razem główn. artyk. kolonialnych	513.685	

Kolonje polskie to nieodzowny warunek, by Polska stała się istotnie wielkim mocarstwem, rozszerzyła swoje widnokręgi polityczne, gospodarcze, ideowe, by zasiadała nakształt rycerzy Grała przy okrągłym stole mocarstw kolonialnych, mocarstw światoburezych, mocarstw rządzących globem ziemskim.

*Światowe tereny kolonizacyjne i ich eksploataowanie.*

Większość z pośród państw społecznych: W. Brytania, Hiszpanja, Portugalja, Francja, Danja uzyskały swe kolonje w 15 i 16-ym wieku, inne, jak Japonja, Włochy, Belgja, Stany Zjednoczone dopiero w dwóch wiekach ostatnich.

Oto liczby absolutne posiadanej ludności i terenów przez poszczególne państwa u siebie i w kolonjach (bez kolonji niemieckich):

	Kraje macierzyste		K o l o n j e	
	obszar klm <sup>2</sup>	zalud. w milj.	obszar klm <sup>2</sup>	zaludn. w miljon.
W. Brytania . . . . .	244.000	44.3	34.298.600	391.3
Francja . . . . .	551.000	39.6	10.409.600	53.0
Portugalja . . . . .	88.740	5.6	2.427.400	6.9
Belgja . . . . .	29.500	7.4	2.350.000	8.5
Danja . . . . .	43.000	3.2	2.176.000	0.03
Holandja . . . . .	34.200	7.0	2.030.300	49.5
Włochy . . . . .	312.570	38.8	2.022.430	1.8
Hiszpanja . . . . .	497.880	20.8	347.300	1.5
Japonja . . . . .	385.500	55.9	295.200	22.1
Stany Zjedn. . . . .	9.429.330	105.7	322.289	12.6
Chile . . . . .	752.000	3.8	310	0.0
Razem:	12.368.720	332.1	56.678.829	547.2

Zestawienie karykaturalnemi dysproporcjami mówi aż nazbyt hałaśliwie, jak niewspółmierni są tereny i ludność krajów macierzystych w zestawieniu z zarządzanemi przez nie kolonjami.

44 miliony Anglików i Szkotów panuje nad nieomal 400 milionami ludności, zamieszkującej tereny 150 razy większe od Wielkiej Brytanji.

7 milionów Holendrów panuje nad 50 milj. ludności, znajdującej się poza Holandją i zamieszkującej tereny blisko 70 razy większe od Holandji.

Prawie 40 proc. ogólnego obszaru ziemi zajmują kolonje, będące pod zarządem 11-u państw. Nie wszy-

stkie z tych terenów nadają się do zabudowania i eksploatacji, ale gdybyśmy łądy podbiegunowe i pustynie odliczyli, to i tak przeszło dwie trzecie tych terenów czyli nieomal jedna trzecia terenów globu ziemskiego (149 milj. klm.<sup>2</sup>) stanowi teren kolonji użytkowych.

Potęga Anglji wyrosła na eksploataowaniu kolonji i wodnych dróg komunikacyjnych.

Tajemnicą tak wyraźnie dodatniego państwowego bilansu płatniczego i handlowego Francji, Holandji i niektórych innych państw są kolonje.

Bez kolonji państwa te miałyby zachwiany swój dobrobyt, zmuszone byłyby do przeobrażenia systemu swej gospodarczości, do ograniczenia swych wydatków, swej konsumpcji.

*Możliwość uzyskania kolonij przez Polskę.*

Dawne metody zdobywania kolonji, polegały na opanowaniu zbrojnym wyspy i na szczepieniu dżumy, na paleniu osiedli niedość lojalnej ludności wobec nowego władcy, lub na zawieraniu specjalnej umowy z królikiem danego terenu i czynieniu zeń w rezultacie swego urzędnika — metody te są i nieaktualne i nie w polskim duchu.

Były wypadki kupna kolonij, ale nas na kupno narazie nie stać, raczej należałoby zastanowić się, nad otrzymaniem w administrację lub dzierżawę małozałudnionych terenów od państwa, które tych terenów załudnić nie może swą ludnością (Francja) lub z trudnością załudnia (Holandja swoją Angolę).

Jest jeszcze i inna możliwość, która winna być wykorzystana w całej swej rozciągłości.

Wr. 1931 Liga Narodów ma przystąpić do rewizji mandatów kolonialnych odnośnie kolonji niemieckich, których Niemcy się zrzekli na rzecz mocarstw sprzymierzonych stosownie do art. 119 Traktatu Wersalskiego.

Zarząd poszczególnych niemieckich kolonij tytułem mandatu 10-letniego został powierzony przez Ligę Narodów według następującego zestawienia Francji, Wielkiej Brytanji, Japonji i Belgji:

Kolonje niemieckie:	obszar klm <sup>2</sup> .	ludność:	Mandatarjusz:
Togo . . . . .	53.000	747.000	Francja
Kamerun . . . . .	34.292	188.000	W. Bryt.
Połudn.-zach. Afryka . . . . .	88.671	667.000	W. Bryt.
Afryka wschodnia . . . . .	429.750	1.882.000	Francja
Nowa Gwineja połudn.-wsch., wyspy Bismarka i wyspa Nauru . . . . .	834.990	210.290	W. Bryt.
Grupy wysp Karolińskich, Marjańskich i Marszala . . . . .	967.341	4.337.850	W. Bryt.
Samoa . . . . .	53.200	5.000.000	Belgja
Kiao-Czao . . . . .	236.487	423.267	W. Bryt.
Ogółem poniem. kol.:	2.703.364	13.742.757	

(dok. nastąpi).

#### INFORMACJA PRASOWA

jest to agencja i poradnia w sprawach propagandy i reklamy prasowej oraz prenumeraty gazet i czasopism w Polsce i zagranicą, a przede wszystkim biuro wycinków z artykułami i wiadomościami we wszystkich sprawach z prasy krajowej i zagranicznej. Warszawa, ul. Bracka Nr. 5. Telefon 241-53.



# POS. ZALEWSKI O ROZROST NASZEJ MARYNARKI WOJENNEJ

Pos. Stanisław Zalewski, prezes sejmowej komisji morskiej i prezes Wydziału Wykonawczego K. F. N., odnośnie rozbudowy naszej marynarki wojennej wyraził następującą opinię:

Przygotowawcze prace budżetowe są w pełnym biegu. Prasa podała komunikat rządowy, stwierdzający, że poszczególne ministerja złożyły już swe preliminarze i że minister skarbu w najbliższym czasie ustali, jakie wydatki uważa za niezbędne, a które ze względów oszczędnościowych odrzucić wypadnie. Jest to czas właściwy, aby całości prac budżetowych nadać pewien ogólny charakter. Byłoby zwłaszcza pożyteczne, aby możliwie najwięcej pozycji wydatkowych zyskiwało cechy stałości i aby sporadyczne, powiedzmy improwizowane, co roku wydatki, bez precedensów i następstw były zredukowane do minimum. Gdy się zbliżymy do tego celu, budżet nasz stanie się doskonałszy, a życie państwowe tak ściśle z budżetem związane, popłynie normalniej, bez wyskoków i inowacyj, które dziś jeszcze z pewną łatwością „wstawia się w budżet”.

Aby ten cel osiągnąć ministerja muszą opracowywać swe plany na kilka lat zgóry. Muszą ustalać sfery swego zainteresowania, dostosowując je do swych finansowych możliwości. Trzeba będzie zerwać z zasadą robienia wszystkiego, na wyrwyki, „o ile są kredyty”. Natomiast te wydatki, które wynikają z ogólnego planu pracy państwowej, obliczonej na dłuższą metę, muszą być dokonywane i parlament musi zdawać sobie sprawę z tego, że zdecydowawszy się na pierwszy wydatek z danej serji, w ciągu kilku lat tę pozycję powtarzać będzie musiał.

Jest zadaniem zarówno rządu, jak sejmu, doprowadzenie do ustalenia się budżetu, w granicach możliwości praktycznych. Trzeba tylko, aby dążenie w tym kierunku stało się powszechne, a zwłaszcza, aby poszczególne ministerja zaprzestały ciągłego rozszerzania swych kompetencji. Etyzm jest, oczywiście, największym wrogiem stałego budżetu, gdyż, podejmując co chwila nową inicjatywę, to nakazuje urzędowi zakup fabryki, to nowe głębi szyby, to czyni zapasy artykułów spożywczych, to wreszcie kupuje coś, lub sprzedaje, pragnąc dotrzymać kroku zdrowemu życiu gospodarczemu, a stale spóźniony, niedołężny, strątny, w oparciu o budżet szuka ratunku i nieograniczone swe

apetyty stara się zaspokoić na koszt ogółu obywateli, „wstawiając do budżetu” coraz nowe pozycje.

Ale wytrzymałość budżetu ma swoje granice, a elastyczność jego nie jest wielka. Przerost improwizacji nad stałością daje się niekiedy odczuć w tych pozycjach, które ze szczególną starannością powinny być powtarzane i które w budżecie należałoby opancerzyć.

Jako przykład klasyczny należy przytoczyć kwestję marynarki wojennej. Sprawa ta była poruszana w komisji budżetowej przy rozważaniu preliminarza na rok bieżący. Wniosek klubu narodowego ustalenia programu finansowego marynarki wojennej na czas dłuższy przepadł. Warto podkreślić, że głosowali przeciw niemu nie tylko socjaliści, ale i blok bezpartyjny, który nie chciał uchwalić pozycji, nie proponowanej przez rząd. W ten sposób konieczne ustalenie jednej z pozycji „opancerzonych” uległo zwłoce. Błąd ten w roku bieżącym nie powinien się powtórzyć. Bez względu na oszczędności budżetowe, należy dążyć do opracowania programu naszej morskiej siły zbrojnej na dłuższy okres czasu. Posiadanie własnego wybrzeża nakłada na nas obowiązki, które musimy wykonać. Nasze możliwości finansowe nie pozwalają nam zbyt daleko się posuwać, ale pewien minimalny program musi być urzeczywistniony. Istniał on przed kilku laty, był już opracowany i w myśl przyjętych zasad pewne prace uskutecznilo. Jednostki, spuszczone w tym roku na wodę w dokach francuskich, są widowym tego rezultatem. Najwyższy czas myśleć o dalszym ciągu. Jest to nieskończenie ważniejszy obowiązek państwa, niż gromadzenie rezerw zbożowych, lub prowadzenie zakładów graficznych. Ludzie kompetentni wiedzą, że straty poniesione przez państwo wskutek polityki zbożowej, równają się obfitemu budżetowi marynarki wojennej średniego państwa... Jeżeli nawet obliczenie to nie jest zupełnie ścisłe, to w każdym razie może się ono stać cenną wskazówką, gdzie szukać pokrycia na wydatki floty. Nie wdając się narazie w ocenę ich wysokości, należy mieć nadzieję, że z tegorocznych rozpraw budżetowych wyłoni się plan, opracowany na dłuższą metę, wprowadzający stałą pozycję do budżetu na potrzeby naszej marynarki. Obecnie kierownictwo marynarki wojennej ma głos. Musi on być umiarkowany, ale dość wyraźny na to, aby mogły być zrozumiane przez opinię konieczności, wynikające z faktu posiadania własnego dostępu do morza.

## PRZEMÓWIENIE P. MINISTRA KWIATKOWSKIEGO NA OTWARCIU LINJI OKRĘTOWEJ GDYNIA-NEW YORK

25 sierpnia odbyła się uroczystość otwarcia bezpośredniej komunikacji Gdynia — Nowy Jork, którą stałe utrzymywać będą okręty towarzystwa „The American Scantic Line”. Na uroczystość przybyli z Warszawy specjalnym pociągiem min. przemysłu i handlu Kwiatkowski, poseł St. Zjednoczonych Stetson, doradca finansowy Banku Polskiego Dewey, dyrektor departa-

mentu inż. Nossowicz, dyrektor departamentu St. Staryński, zastępca naczelnika wydziału prasowego M. S. Z. Drymuner oraz szereg osób ze świata urzędniczego, gospodarczego i prasy.

O godz. 1-ej w poł. „Scantic Line” wydało na cześć zaproszonych gości śniadanie, w czasie którego p. minister Kwiatkowski wygłosił następujące przemówienie:



„Sądzę, że najważniejszymi ideami współczesnymi jest konieczność zrozumienia, że pomyślność i szczęście jednych narodów i państw nie jest rezultatem ucisku i eksploatacji innych narodów, a przeciwnie — powodzenie jednego narodu mnoży powodzenie i rozwój wszystkich innych. Szczególnie w dziedzinie gospodarczej współpraca międzynarodowa stała się koniecznością. Polska posiada szereg podstawowych warunków nie tylko dla szerokiego własnego rozwoju, ale równocześnie dla korzystnej współpracy gospodarczej z innymi narodami, posiadając bowiem liczną ludność, szybko przyrastającą, pracowitą i skromną w wymaganiach, posiadającą wielkie źródła surowców i doświadczenie gospodarcze i przemysłowe, jak to udowodniła choćby Powszechna Wystawa w Poznaniu, Polska jest w stanie wchłonąć wielką ilość różnych obcych produktów, celem usprawnienia i rozwoju swego własnego gospodarstwa oraz celem podniesienia stopy życiowej swej ludności. Proces ten może się odbywać tem prędzej i tem silniej, im łatwiej zdoła Polska uzyskać rynki zbytu dla swoich produktów i stosunki finansowe z głównymi rynkami pieniężnymi. Już dotychczasowy rozwój stosunków ekonomicznych w Polsce wskazał, że zadanie to może być osiągnięte głównie dzięki otwarciu komunikacji morskiej. Praca ta znajduje się dopiero w zaczątkach, ale już dziś mogliście panowie stwierdzić jej realne postępy i jej pozytywną wartość, poświęconą idei pokojowej i pokojowej współpracy międzynarodowej.

Czyż mógłby ktokolwiek w Polsce zapomnieć, że ta możność realnej pracy w Gdyni i na morzu, dająca nam możność istnienia i możność rozwoju, wiąże się z nazwiskiem wielkiego prezydenta St. Zjednoczonych Wilsona, który pierwszy z całym naciskiem postawił postulat nieskrępowanego dostępu Polski do morza? Jakże wielkodusznie i sprawiedliwie odwdzięczyły się dzisiejsze St. Zjednoczone Polsce Kościuszków i Pułaskich, która w przeszłości łączyła się w walce o ideał wyzwolenia narodu amerykańskiego. Jestem więc i dziś niezmiernie szczęśliwy, że w wysiłku naszej pracy morskiej w samym jej początku nie zabrakło tu w Gdyni placówki, reprezentującej ideę współpracy polsko-amerykańskiej. To też życzę panom przedstawicielom „Scantie Line“ w imieniu rządu polskiego i całego narodu polskiego jaknajlepszego powodzenia w ich wysiłku, którym dowiedli realnie, że nie tylko żywją uczucia prawdziwej przyjaźni dla Polski, ale — co jest dla nas jeszcze cenniejsze, że wierzą w powodzenie gospodarcze polskiej pracy“.

Oprócz p. ministra głos zabierali dyrektor generalny „Scantie Line“ p. Lee, poseł St. Zjedn. Stetson, dyr. Nosowicz, prezydent m. Gdyni Bilek, ks. biskup sufragana Kubina.

Przemówienie wygłosił poseł Stanów Zjednoczonych p. Stetson, który podkreślił, że nie tylko Wilson był przyjacielem Polski, nie mniejszym bowiem przyjacielem Polski jest obecny prezydent Hoover.



*Towarzystwo American Scantie Line otrzymało wyłączne prawo przewożenia poczty ze Stanów Zjednoczonych Ameryki póln. do Polski. Oto moment przeładowywania poczty w porcie gdyńskim.*



# POLSKI HANDEL MORSKI ZA PIERWSZE PÓŁROCZE 1929 R.



*P. Zaleski, kapitan portu Gdynia, w swoim gabinecie.*

## ZMIANA ROZKŁADU LOTÓW.

Z dniem 16 b. m. wprowadzony został na polskich szlakach powietrznych jesienny rozkład lotów.

Nowy rozkład lotów zezwala na odbycie podróży powietrznej w jednym dniu z przesiadaniem na liniach:

Kraków — Katowice — Poznań — Bydgoszcz — Gdańsk.

Kraków — Katowice Warszawa,

„ „ Gdańsk,

„ „ Brno,

„ „ Wiedeń,

Lwów — Warszawa — Gdańsk,

„ „ Poznań,

Warszawa — Katowice — Kraków) —

Wiedeń, lub w kierunku odwrotnym.

W r. b. podobnie, jak w roku ubiegłym nasz import przez porty morskie w pierwszym półroczu wzrósł:

W r. 1928 przywieziono:

przez Gdańsk	8.581.293 q.	wartości	475.628 tys. zł.
przez Gdynię	526.652 q.	„	12.242 „ „

wywieziono:

przez Gdańsk	33.178.502 q.	„	303.845 „ „
przez Gdynię	7.252.582 q.	„	21.062 „ „

Zmniejszenie nastąpiło tylko w eksporcie naszym przez Gdańsk i obniżona została wartość towarów importowanych przez Gdańsk, jakkolwiek wzrósł tonaż.

Ze względu na niezwykle mrozy w r. b. nie można sądzić o wzroście naszego handlu morskiego wyłącznie na podstawie porównania półroczu roku bież. z poprzednim: ruch towarowy w miesiącach letnich wzmógł się znacznie i znacznie przewyższa ruch towarowy tych samych miesięcy poprzedniego roku.

W czerwcu r. b. przywieziono:

przez Gdańsk	1.708.630 q.	wartości	67.002 tys. zł.
przez Gdynię	366.880 q.	„	12.248 „ „

wywieziono:

przez Gdańsk	5.646.271 q.	„	50.164 „ „
przez Gdynię	2.389.518 q.	„	6.758 „ „



**PRZYWÓZ I WYWÓZ POSZCZEGÓLNYCH RODZAJÓW TOWARÓW**  
przez nasze porty podczas pierwszego półrocza 1929 r.

Grupy towarów	O g ó ł e m		w t e m p r z e z			
	do Polski i z Polski		G d a ń s k		G d y n i ę	
	q	1 000 zł.	q	1 000 zł.	q	1 000 zł.
OGÓŁEM . . . . .	27 219 015	1 657 045	P R Z Y W Ó Z : 8963 945	416 317	845 414	27 667
Produkty spożywcze . . . . .	2 300 105	242 856	904 373	107 921	210 783	13 485
Zwierzęta . . . . .	szt.-t 28 375	1 764	s.-t 8 437	881	—	—
Produkty zwierzęce . . . . .	156 971	115 462	23 984	18 252	318	177
Materiały i wyroby drzewne . . . . .	305 774	14 314	25 951	3 676	9	2
Rośliny i ich części oddz. niewym. . . . .	270 966	24 332	138 986	10 704	1 914	61
Materiały budowlane i wyr. ceram. . . . .	6 055 401	21 961	167 728	1 262	4 024	45
Minerały oddz. niewym. i wyr. z nich . . . . .	5 362 170	60 025	1 905 029	12 645	—	—
Szkło i wyroby szklane . . . . .	45 203	6 595	864	303	0	0
Paliwa, asfalt, ropa i pochodne . . . . .	1 534 926	9 621	202 536	1 964	—	—
Gumelastyka . . . . .	32 200	21 689	9 466	8 404	478	125
Materiały i przetw. chemicz. nieorg. . . . .	5 204 165	96 258	2 709 137	48 319	465 633	6 945
Materiały i przetw. chemicz. org. . . . .	448 862	70 480	170 983	26 600	252	16
Farby, barwniki i lakiery . . . . .	45 639	12 712	8 558	906	—	—
Różne przetwory chemiczne . . . . .	29 358	8 682	8 234	2 644	30	17
Metale i wyroby z metali . . . . .	3 827 202	146 899	2 506 791	59 968	158 986	2 553
Metale szlachetne . . . . .	g 3 424 922	4 055	g 53 021	115	—	—
Maszyny i aparaty . . . . .	330 947	155 072	52 875	28 597	260	133
Przyrządy i materj. elektrotechniczne . . . . .	58 983	46 976	7 217	8 768	8	3
Wyroby zegarmistrzowskie . . . . .	781	4 757	6	61	—	—
Instrumenty muzyczne . . . . .	3 467	5 621	328	585	0	0
Broń i amunicja . . . . .	648	2 042	135	315	0	0
Środki komunikacji . . . . .	82 063	57 333	41 212	27 009	27	3 140
Papier i wyroby z papieru . . . . .	394 450	37 792	53 122	3 708	58	19
Książki, pisma i obrazy . . . . .	14 539	10 607	1 108	1 377	2	2
Materiały i wyroby włókniste . . . . .	7 02 831	439 790	22 983	31 523	2 631	940
Odzież i konfekcja . . . . .	2 105	12 235	376	2 464	0	2
Galanteria . . . . .	1 830	4 849	152	752	0	0
Instrumenty, przyb. szkolne i t. p. . . . .	7 420	22 253	1 811	6 594	1	2
Towar zbiorowy . . . . .	9	13	0	0	—	—
W Y W Ó Z :						
OGÓŁEM . . . . .	89 606 518	1 223 874	28 754 091	230 138	9 818 645	28 168
Produkty spożywcze . . . . .	5 032 127	303 776	2 073 674	106 394	100 403	3 503
Zwierzęta . . . . .	s.-t 639 510	98 785	szt.-t 8 099	3 990	szt.-t 36	17
Produkty zwierzęce . . . . .	77 229	29 196	11 502	6 464	1	1
Materiały i wyroby drzewne . . . . .	16 426 520	214 404	2 776 151	61 245	683	72
Rośliny i ich części oddz. niewym. . . . .	599 155	41 557	124 307	13 959	1 924	139
Materiały budowlane i wyr. ceram. . . . .	2 485 302	5 627	339 268	2 713	—	—
Minerały oddz. niewym. i wyr. z nich . . . . .	708 625	1 953	248	25	—	—
Szkło i wyroby szklane . . . . .	5 304	614	51	10	—	—
Paliwa, asfalt, ropa i pochodne . . . . .	61 240 405	205 880	23 130 389	70 161	9 715 474	24 408
Gumelastyka . . . . .	5 948	4 172	284	152	—	—
Materiały i przetw. chemicz. nieorg. . . . .	581 021	13 466	213 067	3 448	—	—
Materiały i przetw. chemicz. organ. . . . .	199 194	10 160	33 869	1 588	—	—
Farby, barwniki i lakiery . . . . .	25 767	2 982	1 990	285	—	—
Różne przetwory chemiczne . . . . .	21 894	2 475	15 706	1 549	1	0
Metale i wyroby z metali . . . . .	1 864 413	154 842	24 132	1 647	—	—
Metale szlachetne . . . . .	g 214 209	412	g 27 023	13	—	—
Maszyny i aparaty . . . . .	27 237	8 640	1 403	458	39	1
Przyrządy i materj. elektrotechniczne . . . . .	5 112	718	99	100	—	—
Wyroby zegarmistrzowskie . . . . .	5	44	0	6	—	—
Instrumenty muzyczne . . . . .	170	230	4	16	—	—
Broń i amunicja . . . . .	19	74	7	22	7	13
Środki komunikacji . . . . .	1 976	783	132	231	—	—
Papier i wyroby z papieru . . . . .	61 981	3 516	4 157	276	101	8
Książki, pisma i obrazy . . . . .	2 960	2 843	673	1 022	0	0
Materiały i wyroby włókniste . . . . .	229 576	106 175	2 600	1 864	12	6
Odzież i konfekcja . . . . .	3 080	6 162	212	961	—	—
Galanteria . . . . .	205	1 176	48	553	—	—
Instrumenty, przyb. szkolne i t. p. . . . .	441	2 321	118	985	—	—
Towar zbiorowy . . . . .	852	891	0	1	—	—



# PRZEDSIĘBIORSTWO PAŃSTWOWE „ŻEGLUGA POLSKA“

Nie słyszano dotychczas o żeglugowym morskiem przedsiębiorstwie państwowym, które byłoby dochodowym, t. j. takim, w którym otrzymane opłaty za przewóz towarów pokrywałyby z nadwyżką wszelkie koszty przedsiębiorstwa samego.

Nie znaczy to bynajmniej, by te deficytowe państwowe przedsiębiorstwa żeglugowe nie przynosiły korzyści swemu państwu.

Wzmoczenie wywozu, ożywienie stosunków handlowych w myśl polityki gospodarczej państwa, a tem samem uaktywnianie państwowego bilansu handlowego, przynosi zwykle tak znaczne korzyści, że opłaca się subsydjować i pokrywać nawet znaczne deficyty takiego przedsiębiorstwa.

W nowych warunkach początkowe wysiłki, skierowane ku stworzeniu prywatnych przedsiębiorstw żeglugi morskiej nie były dość owocne. Brak kapitału, brak długoterminowych kredytów państwowych na hipoteki okrętowe, znaczna podaż statków i tem samem spadek frachtów okrętowych w okresie powojennym, brak dokładnej znajomości stosunków w sferze handlu morskiego utrudniały wejście i utrzymanie się na stałe na rynku, naszym prywatnym przedsiębiorstwom żeglugowym.

Z woli konieczności z polskiej racji stanu powstało przedsiębiorstwo państwowe „Żegluga Polska“.

Rząd i Sejm z góry były przygotowane, że przedsiębiorstwo to będą zmuszone podtrzymywać drogą bezzwrotnych zasiłków, że utrzymanie przedsiębiorstwa i jego rozrost pochłona znaczne sumy.

Powstało P. P. Żegluga Polska jako konieczność państwowa, jako pionier niosący banderę polską do portów, prowadzących z Polską najbardziej ożywiony handel i jako taran, wyłamujący bramy na obce rynki przed polską polityką handlową i stojący na straży tych rozwartych przed nimi bram.

W styczniu 1927 roku uruchomiono pierwszych pięć statków towarowych o pojemności 3.000 ton każdy. Statki te nabyto okazyjnie we Francji po niskiej stosunkowo cenie.

Ta mała flota handlowa zaczęła swą pracę od przewożenia eksportowych artykułów polskich, a przede wszystkim węgla i drzewa. Wkrótce wyrobiła sobie dobrą markę nie tylko na Bałtyku, ale i w portach zachodnio-europejskich, ze względu na solidne załatwianie klientów, dobry personel, solidność statków, oraz ładowność.

W tymże 1927 roku, flota nasza powiększyła się o przejęty od wojska statek „Warta“ pojemności około 4.200 ton, oraz o nabyty nowy statek „Tczew“, wybudowany w Holandji, pojemności 1.100 ton.

Tych siedem pierwszych polskich statków państwowych odbyło w 1927 roku 117 podróży, przebyły ogółem powyżej 65 tysięcy mil morskich i zawinęły 148 razy do portów zagranicznych, a 100 razy do portów krajowych, przewiozły przeszło 300 tysięcy ton różnych ładunków, w tem przeważnie węgiel, drzewo, nawozy sztuczne i łom żelazny.

W 1928 roku przybywają dalsze dwa statki: o pojemności 5020 ton. Tym sposobem w okresie tego roku „Żegluga Polska“ dysponowała 9-ma statkami, które

odbyły 157 podróży, a ilość przewiezionego towaru wyniosła 430.858. ton.

Oprócz statków towarowych „Żegluga Polska“ posiada jeszcze 5 pasażerskich, z których dwa — „Gdynia“ i „Gdańsk“ służą do komunikacji pomiędzy portami polskiego wybrzeża i do dalszych wycieczek po Bałtyku. Trzy inne statki — „Jadwiga“, „Wanda“ i „Hanka“ — utrzymują komunikację pomiędzy Gdynią, Helem, Jastarnią, Sopotami i Gdańskiem.

Majątek tego państwowego przedsiębiorstwa wynosi dziś około 20 milionów złotych.

Rozwój przedsiębiorstwa dość wydatnie rozpada się na dwa okresy:

*Pierwszy okres:* Walka o zdobywanie ładunku przez t. zw. „eksploatację dziką“ to znaczy nie tworzenie stałych linii okrętowych, lecz eksploatowanie statków od wypadku do wypadku. Ten okres trwał przez rok 1927 i 1928 i znamienny jest tem, że statki P. P. „Żegluga Polska“ przewoziły ładunki między portami zagranicznymi (w r. 1927 przewieziono 48.635 ton, w r. 1928 już tylko 26.155 ton).

*Drugi okres:* Tendencja do stabilizacji ruchu statków, do przewożenia towarów tylko z naszych i do naszych portów, do utrzymywania możliwie stałej komunikacji między naszymi portami, a naszymi rynkami zbytu. Okres ten rozpoczął się z początkiem r. b. i jest wstępem do okresu trzeciego, który niezadługo nastąpi jako zwykła konsekwencja, jako dalszy etap rozwoju naszej ekspansji żeglugowej.

„Żegluga Polska“ spełniła swoją rolę „pioniera i taranu“ będzie się stopniowo coraz bardziej rozrastała w ilość statków, w posiadanie stałych ładunków, będzie niewątpliwie stała na straży zdobytych rynków i wychodząc ze stanowiska *salus rei publicae suprema lex esto*, będzie musiała wypracować właściwy stosunek do prywatnych polskich przedsiębiorstw żeglugowych, co zresztą już się ujawnia w stosunku do półprywatnego przedsiębiorstwa polsko-brytyjskiego T-wa Okrętowego.

Prywatne przedsiębiorstwa żeglugowe mogłyby wykorzystać narazie niepożądaną konkurencję dla przedsiębiorstwa państwowego.

Winniśmy wszystko czynić, by to przedsiębiorstwo chronić przed tem, co hamuje jego rozkwit, ale również *winniśmy popierać jak najbardziej rozwój prywatnych przedsiębiorstw żeglugowych pod banderą polską*. Stąd też stworzenie warunków, by państwowe i prywatne przedsiębiorstwa polskie stwarzały sobie jaknajmniejszą konkurencję, jest zadaniem najbliższej przyszłości.

Jak z niżej podanego zestawienia widzimy: głównym ładunkiem wywozu dla statków P. P. „Żegluga Polskiej“ są: węgiel, drzewo, niekiedy sól. Głównym produktem wwozu — ruda, złom, fosforyty i tomaszka.

Obroty w stosunku do ogólnego obrotu towarowego tylko Gdyni (w r. 1928 obrót towarowy Gdyni — 1.956.020 ton) niewielkie, stanowiące niespełna 20% wydatnie podkreślają potrzebę dalszego rozwoju P. P. „Żegluga Polska“ i przedsiębiorstw prywatnych.



RUCH TOWARÓW PRZEWIEZIONYCH STATKAMI P. P. „ŻEGLUGA POLSKA”\*)

Rok- Miesiąc	Ogółem ton	Węgiel	Drewno	Ruda i złom	N a w o z y Fosforyty	Tomasówka	Sól	Drobnica i różne
O G Ó Ł E M								
1927	308 060	193 685	68 265	22 610	6 800	16 105	—	595
1928	430 800	266 687	20 951	57 964	39 280	17 400	1 760	26 758
1929								
I — VI	170 536	104 668	1 317	28 290	19 368	13 726	—	3 167
I	28 599	21 351	—	5 602	918	—	—	728
II	—	—	—	—	—	—	—	—
III	25 679	9 554	—	5 015	4 000	5 335	—	1 775
IV	30 581	24 245	—	3 545	—	2 791	—	—
V	36 334	17 124	1 317	2 779	8 850	5 600	—	664
VI	49 343	32 394	—	11 349	5 600	—	—	—
W przywozie do Polski								
1927	44 044	—	—	17 244	6 800	15 405	—	595
1928	130 166	2 403	2 611	55 084	38 180	17 400	—	14 488
1929								
I — VI	64 551	—	—	28 290	19 368	13 726	—	3 167
I	7 248	—	—	5 602	918	—	—	728
II	—	—	—	—	—	—	—	—
III	16 125	—	—	5 015	4 000	5 335	—	1 775
IV	6 336	—	—	3 545	—	2 791	—	—
V	17 893	—	—	2 779	8 850	5 600	—	664
VI	16 949	—	—	11 349	5 600	—	—	—
W wywozie z Polski								
1927	219 381	151 116	68 265	—	—	—	—	—
1928	74 479	245 979	18 340	—	—	—	1 760	8 400
1929								
I — VI	105 985	104 668	1 317	—	—	—	—	—
I	21 351	21 351	—	—	—	—	—	—
II	—	—	—	—	—	—	—	—
III	9 554	9 554	—	—	—	—	—	—
IV	24 245	24 245	—	—	—	—	—	—
V	18 441	17 124	1 317	—	—	—	—	—
VI	32 394	32 394	—	—	—	—	—	—
W przewozie między portami zagranicznymi								
1927	48 635	42 569	—	5 366	—	700	—	—
1928	26 155	18 305	—	2 880	1 100	—	—	3 870
1929								
I — VI	—	—	—	—	—	—	—	—
I	—	—	—	—	—	—	—	—
II	—	—	—	—	—	—	—	—
III	—	—	—	—	—	—	—	—
IV	—	—	—	—	—	—	—	—
V	—	—	—	—	—	—	—	—
VI	—	—	—	—	—	—	—	—

\*) Statki „Katowice“, „Kraków“, „Niemen“, „Poznań“, „Tczew“, „Toruń“, „Wilno“, „Wisła“ i „Warta“  
Źródło: Dane Gł. Urząd Statyst.

KONTO P. K. O. 30 JEST KONTEM KOMITETU FLOTY NAROD., KONTO ZAŚ W P. K. O. 18981 JEST KONTEM CZASO-  
PISMA „FLOTA NARODOWA“. PROSIMY PP. WPŁACAJĄCYCH O ROZRÓŻNIANIE TYCH DWÓCH ODREBNYCH KONT.



# DZIAŁ ORGANIZACYJNY K.F.N.

## KONFERENCJA GEN. M. ZARUSKIEGO Z MIN. ZALESKIM.

W dn. 10 lipca r. b. sekretarz generalny Komitetu Floty Narodowej gen. Marjusz Zaruski odbył konferencję z Ministrem Spraw Zagranicznych Augustem Zaleskim, w sprawie poruszenia wszystkich placówek dyplomatycznych polskich w kierunku propagowania idei Komitetu Floty Narodowej wśród Polaków mieszkających poza granicami Państwa.

## OKÓLNIK MINISTRA POCZT I TELE- GRAFÓW INŻ. IGNACEGO BOERNERA.

Minister Poczty i Telegrafów inż. Ignacy Boerner wydał okólnik do podwładnych pracowników, aby czynnie popierali akcję Komitetu Floty Narodowej.

## INSPEKCJA ORGANIZACYJNA.

Z ramienia Centrali K. Fl. N. w sprawach organizacyjnych odwiedził bardziej żywotne środowiska województwa lubelskiego i białostockiego inspektor K. Fl. N. St. Lech - Tomczak. Głównym celem podróży inspektora Tomczaka było powołanie do życia komitetów wojewódzkich w wyżej wymienionych województwach. Na skutek okólników pp. wojewodów powstanie w każdym powiecie koło powiatowe, na czele którego stanie starosta miejscowy.

## APEL KOMITETU FLOTY NARODOWEJ DO WSZYSTKICH PRACOWNIKÓW SAMORZĄDOWYCH.

Niepodległość i dobrobyt kraju i jego obywateli jest w dużej mierze zależny od odpowiedniego wykorzystania dostępu do morza. Polska musi posiadać liczną flotę morską, aby móc przewozić swoje towary i emigrantów. Obecnie płacimy rocznie obcym za przewóz surowca bogactw naturalnych aż 350 milionów. Płacąc więc potrzebą jest budowanie i kupowanie jak największej ilości okrętów, dlatego też Ustawą Sejmową z dn. 16 lutego 1927 r. został powołany do życia Komitet Floty Narodowej, goszczący w Zarządzie najwyższych dostojników Państwa, a który ma za zadanie z najdrobniejszych wkładów gromadzenie funduszy na zakup okrętów. Akcja Komitetu Floty Nar. dąży do pozyskania na członków, przy małej wkładce, każdego i złoży, wszystkich obywateli Rzeczypospolitej. Uświadomione społeczeństwo polskie śpieszy z groszem ofiarnym na rzecz budowy floty morskiej, czego dowodem jest zakup okrętu szkolnego dla Szkoły Marynarki Handlowej przez Kom. Fl. Nar.

Komitet Floty Narodowej zwraca się z gorącym apelem do wszystkich pracowników samorządowych, aby w tej akcji ogólnopolskiej i w tym nowym wysiłku narodu wzięli czynny udział, czy to przez zakładanie miejscowych kół Kom. Fl. Nar., czy też przyjęcie na siebie funkcji t. zw. członka korespondenta (który ma za zadanie zjednywanie i zapisywanie członków).

Ufamy, że na nasz apel i zaproszenie do twórczej współpracy wszyscy pracownicy samorządowi staną pod sztandarem Kom. Fl. Nar., jak jeden mąż.

Wierzymy! Czekamy!

Sekretarz Generalny Kom. Fl. Nar.  
(gen M. Zaruski).

## UZDROJOWISKA POPRĄ CELE FLOTY NARODOWEJ.

8 ub. m. bawiła w tut. Urzędzie Wojewódzkim delegacja Komitetu Floty Narodowej w osobach p. Zofji Kasimirowej i p. Stefana Mańkowskiego w sprawie poparcia akcji Komitetu Floty Narodowej w uzdrowiskach woj. lwowskiego. Akcja ta doznała życzliwego poparcia ze strony Urzędu Wojewódzkiego, który polecił pp. Starostom poprzeć akcję Komitetu Floty Narodowej w swym zakresie. Zaznaczamy przytem, że uzdrowiska państwowe już od miesiąca pobierają na budowę Floty Narodowej od kuracjuszków 5-groszowe datki przy kupnie biletów kąpielowych.

Jak się dalej dowiadujemy, Komitet Floty Narodowej istniejący od 2 lat rozporządza funduszami, pozwalającymi na kupno nowego statku szkolnego. Pertraktacje w sprawie kupna prowadzi gen. Zaruski, gen. sekretarz K. Fl. N.

## P. F. N. W BYDGOSZCZY.

Okręgowy Komitet Fl. Nar. Bydgoszcz donosi, że Sekretariat tegoż Komitetu urzędzie w Ratuszu — Magistracie pokój 24 II p. telefon Magistrat 600, godziny przyjęć od 11—14.

Zarazem Kom. Fl. Nar. zwraca się do wszystkich czytelników naszego pisma o zapisywanie się na członków Komitetu Floty Nar. Członkiem Komitetu powinien być każdy Polak, któremu leży na sercu dobro i potęga naszej ojczyzny, gdyż tylko przez bogatą Flotę morską będziemy definitywnie w rzędzie najpotężniejszych Państw świata, tembardziej, że członkiem Komitetu może być każdy od najbiedniejszego do najbogatszego Polaka przez dożyczenie swą składką cegiełki na budowę floty narodowej. Członkiem wspierającym Kom. Fl. Nar. może być każda osoba fizyczna lub prawna, opłacająca składkę w wysokości 1 zł. rocznie, wspierającym czynnym opłacającym 1 zł. miesięcznie, wspierającym — opiekunem opłacającym 10 zł. miesięcznie. Prócz tego Komitet Fl. Nar. przyjmuje dobrowolne składki, zebrań w Instytucjach czy urzędach jednorazowo lub też pojedynczych osób w dobrowolnej sumie. Do Okręgu Bydgoskiego należą powiaty: Bydgoski, Żniński, Szański, Inowrocławski, Strzeliński, Wyrzyski, miasta Bydgoszcz i Inowrocław. W tych Powiatach są już w organizacji koła powiatowe i lokalne.

## K. F. N. W KATOWICACH.

Celem zbierania funduszy na rzecz budowy silnej floty morskiej rozporządzeniem P. Prezydenta Rzplitej z dnia 16. 2. 1927 r. (Dz. Ust. 23. 3. 27 r. Nr. 27 poz. 206) został powołany do życia Komitet Floty Narodowej w Warszawie. Spotykamy się ze zdaniem, jako w Polsce istnieje już tyle organizacji, że zakładanie jakiejś nowej jest zbyt obciążającym budżet obywateli. Twierdzenie takie świadczy o małym zrozumieniu doniosłości posiadania silnej i potężnej własnej floty morskiej.

Z historii wiemy, że starali się o jak najsilniejszy dostęp do morza Grecy, Rzymianie, Fenicjanie i t. d. Wiedzieli oni, że morze to jest bramą otwartą, przez którą płyną bogactwa. Polska, dążąc do

mocarstwowego rozwoju, powinna się starać o posiadanie własnej silnej floty.

Z chwilą, kiedy skarb Państwa będzie miał znaczny dochód z morza, to siłą faktu zmniejszą się podatki i nastąpi cały szereg ulg dla obywateli. By jednak to nastąpiło — musimy mieć silną flotę morską.

Niemcy wiedzą dobrze o doniosłości swego „Flotttenvereinu“, to też starają się wywołać w Polsce jak największy brak zaufania do Komitetu, podając w prasie nieprawdziwe a szkodliwe wiadomości o rzekomych defraudacjach, kradzieżach, by zrazić obywatelstwo, a tem samem uszczuplić dochody Komitetu.

Utworzenie własnej flotyli uzależnione jest od nas samych. Stanowczo nie wolno traktować problemu morskiego po macoszemu. Morze jest dla nas obecnie problemem najważniejszym, od którego zależy cała nasza potęga. Musimy starać się conajmniej dorównać zachodnim potęgom morskim.

Historja Bałtyku jest ściśle związaną z historją chlubnych wieków Polski. Z czasów dla Polski najchlubniejszych, ze Złotego Wieku za Jagiellonów, kroniki notują, iż pod polską banderą zawijały statki do najodleglejszych portów, wioząc nasze produkty.

Dziś, niestety, posługujemy się parowcami obcemi, wywoząc tem samem pieńiąż z kraju. Chcąc temu zapobiec z wyżej przytoczonych względów, musimy poprzeć poczynania Komitetu Floty Narodowej, zapewniając szeregi tej organizacji.

Składka członkowska wynosi rocznie 1 zł., którą uprasza się wysyłać pod adresem: Komitet Floty Narodowej, Warszawa, Elekoralna 2 lub P. K. O. Warszawa Nr. 30.

Nadmienić wypada, że w zrozumieniu tej podniosłej akcji pracownicy Urzędu Telegraficznego w Katowicach założyli koło miejscowe Komitetu, przyczyniając się w ten sposób do rozwoju i potęgi Państwa Polskiego.

## OFIARY.

Urząd Gminny w Kawęczynie, pow. Janów Lub. — zł. 30. Agencja Prasowa i Handlowa T. Siemianowski, Zakopane — zł. 7.68. Zarząd Szkoły 7 kl. żeńskiej im. Św. Kingi w Stryju ul. Piotra Skargi — zł. 47. 4 Dyon Samoch. w Łodzi ul. Wierzbowa 20 — zł. 7. Korpus Oficerski 78 pp. Baranowicze — zł. 136. Okręgowy Urząd Ziemski Lublin — zł. 30.50. Zapiórkowski, Nowy Targ zł. 45.90. 6 kl. Szkoła Powsz. Murowana Goślina pow. Obornicki — zł. 3. Wydział Pow. Ostrów Poznański — zł. 200. Szkoła Sowy, p-ta Pakosław pow. Rawicz — zł. 3. Spółka Producentów Krochmalu I. Wilski, K. Arkuszewski i S-ka w/m. Kopernika 30 — zł. 25. E. Teller, Biecz — zł. 64.35. Z. Feszczman, Kołomyja — zł. 57 (Farb. Chem. Kolonj.). 2 p. leg. Pińczów — zł. 30. Zakł. Amun. „Pocisk“ w/m. Mińska 25 — zł. 500. Rektyfikacja Warszawska w/m. Dobra 48/56 — zł. 30. Spółka Tow. Miesz. Osada Państw. w Warsz. „Ognisko 2-e“, Raszyńska 15 — zł. 15. Urząd Gminy Berszty, pow. Grodzieński — zł. 50. Komenda P. P. w Stanisławowie — zł. 154. Gimn. Państw. im. St. Staszica, Sosnowiec — zł. 29. Szkoła Franciszkań-



ska w Gnieźnie, Rynek 18 — zł. 44. Fabryka Przewodów Rurowych „Compensator“ W. Maciejewski i S-ka w/m., Wola, Św. Stanisława 1/3 — zł. 100. Pom. Skład. Uzbroj. 8 Toruń 2 — zł. 5.80. Szkoła Powszechna w Grabowie Król. p. Nowa Wieś Król. pow. Krośno — zł. 4.20. Szkoła I w Janowie, pow. Kałowski — zł. 4.11. Nadleśnictwo Klewańskie w Klewaniu zł. 8.60. Gimn. Państw. im. St. Staszica, Sosnowiec — zł. 44. Szkoła Powsz. w Bninie, p-ta Samostrzel, pow. Wyrzycki — zł. 7.50. Związek Księgarzy Polskich w/m., Hortensja 4 — zł. 120. Starostwo w Oświęcimie — zł. 23.62. Dr. Rajmund Kamiński m. Gniew, p-ta i pow. loco — zł. 50. Urząd gm. Okalewo, p-ta Skrwilno — zł. 10. Nauczycielstwo gm. Ruszkowo, p-ta Skulsk, pow. Nieszawski — zł. 13. Szkoła IV Katowice — Zależ — zł. 12.40. 5 kl. Szkoła Powsz. Turzec, pow. Stolpce — zł. 18. Powsz. Szkoła Żeńska w Staszowie — zł. 12. Zarząd Szkoły w Jasieńcu i Sosniewiczach, gm. Jasieniec, pow. Grójecki — zł. 6. Wład. Krafft, w/m. Koszykowa 38 — zł. 5. Gminna Kasa Poż. Oszcz. w Radziwillo- wie koło Brodów — zł. 18.38. Policja Państw. w Tłumaczu — zł. 55. 6 kl. Szkoła Powsz. Murowana Goślina, pow. Obornik, woj. Poznań — zł. 3. Magistrat m. Parczewa, ul. Szlachecka — zł. 19. Wydz. Pow. Sejm. Pułtuskiego — zł. 76. 2 d. a. k. Ostrolęka — zł. 25. Główna Kasa Miejska Rogóźno Wlkp. — zł. 100. Jerzy Ursyn Niemcewicz, Dwór Ciecierówka, pow. Grodzieński — zł. 20. Związek Eksportowy Przem. Metalowego i Przetwórczego, w/m., Traugutta 4 — zł. 25. Urząd Gminy Kuflew, p-ta Mrozy — zł. 150. Urząd Gminy Olkiewickiej, pow. Wileńsko-Trocki — zł. 10. 7 kl. Publ. Szkoła Powsz. w Łunińcu — zł. 35. Dyrekcja Państw. Semin. w Keywi, pow. Szubiński — zł. 5.69. Szkoła Wydz. w Rawiczu Wlkp. zł. 41.20. Wydz. Pow. Pilzno, Małopolska — zł. 100. Szkoła Podchor. w Bydgoszczy, ul. Gdańska 76b — zł. 105.40. Szpital Wojsk. w Modlinie — zł. 40. Komunalna Kasa Pow. Grodzisk Pozn. — zł. 500. Rejonowy Zakład Żywnościowy w Modlinie — zł. 37. Sąd Okręgowy w Łucku — zł. 22. Urząd Gminy Kuków, pow. Suwalski — zł. 180. Urząd gminy Skobelka — zł. 62. Urząd gminy Ossówno, pow. Węgrowski — zł. 100. Wydz. Pow. w Równem, ul. Słowackiego 2 — zł. 100, Magistrat m. Sokółki — zł. 100.

#### ZBIÓRKA W WARSZAWIE.

Koło Stołeczne Komitetu Floty Narodowej rozesłało do wszystkich administratorów posesji w Warszawie znaczki Komitetu Floty Narodowej do rozprzedaży lokatorom domów.

Znaczków rozesłano na ogólną sumę około 400 tysięcy złotych.

Dzięki uprzejmej pomocy pp. Dzielnicowych P. P. znaczki w ciągu kilku dni zostały wręczone około 12 tys. administratorów.

Z akcji powyższej wpływa codziennie do Komitetu kilkaset złotych.

### Stanisław KRAUSE i S<sup>KA</sup>

FABRYKA I MAGAZYN  
PRZYBORÓW PODRÓŻNICZYCH  
WARSZAWA, KRÓLEWSKA 1.

## STAŁA KOMUNIKACJA Z PORTÓW POLSKICH

Z portów polskich wyruszają w stałych odstępach czasu statki pasażersko towarowe następujących przedsiębiorstw okrętowych:

POLSKO - BRYTYJSKIEGO T-WA OKRĘTOWEGO (biuro w Gdyni) — stała komunikacja między Gdynią — a Londynem. Statki wyruszają w każdy piątek z Gdyni.



*P. Zawadzki, prezydent m. Chelmnia, zasłużony propagator polskiej idei morskiej.*

BALTIC AMERICA LINE (Agent fir. Bergenske Gdynia i Gdańsk Hundegasse 67/68), stała komunikacja między portami polskimi a Halifaxem i New Yorkiem:

Statki wyruszają z Gdańska:

„Lituania“	dnia 14 sierpnia r. b.
„Polonia“ (z Gdyni)	dnia 20 „ „
„Estonia“	dnia 28 „ „
„Lituania“	dnia 18 września r. b.
„Polonia“	dnia 25 „ „
„Estonia“	dnia 8 październ. „
„Polonia“	dnia 31 „ „
„Estonia“	dnia 13 listopada „
„Lituania“	dnia 19 „ „

przybywają z New-Yorku dn. 31.VIII; 7.IX; 17.IX; 5.X; 26.X; 16.X; 30.XI; 7.XII r. b.

TWO „CHARGEUR REUNIS“ ul. Królewska 10, Warszawa, (ul. Świętojańska — Gdynia): komunikacja między Gdynią a portami; Le Havre, Rio de Janeiro, Santos, Buenos Aires.

Statki wyruszają z Gdyni:

„Krakus“	dnia 31 sierpnia r. b.
„Światowid“	dnia 10 paździer. „
„Krakus“	dnia 20 listopada „
„Światowid“	dnia 31 grudnia „

COMPAGNIE GENERALE TRANS-ATLANTIQUE (Warszawa, ul. Królewska 27).

Statki wyruszają z Gdyni:

„Pologne“	dnia 8 sierpnia r. b.
„Virginie“	dnia 11 „ „
„Virginie“	dnia 24 „ „
„Virginie“	dnia 8 września „
„Pologne“	dnia 21 „ „
„Vidginie“	dnia 22 „ „
„Virginie“	dnia 5 paździer. „
„Virginie“	dnia 19 „ „
„Pologne“	dnia 1 listopada „

ZJEDNOCZONA KORPORACJA BAŁTYCKA (United Baltic Corporation Ltd.), utrzymuje stałą komunikację między Polską a Anglią pod nazwą: „Anglo-Baltic Line“.

Statki wyruszają z Gdańska (w piątek):

„Baltonia“	dnia 23 sierpnia r. b.
„Baltriger“	dnia 30 „ „
„Baltonia“	dnia 6 września „
„Baltriger“	dnia 13 „ „
„Baltonia“	dnia 20 „ „



*Feliks Sommer, dyrektor sp. akc. „Koprolna“, która bardzo życzliwie od 10-u lat popiera polską akcję morską.*



## Z MARYNARKI FRANCUSKIEJ



*Krażownik francuski „Tourville” wyruszył w podróż dookoła świata, zatrzymując się wśród wysp Oceanji (Hiva-Oa). Oficerzy francuscy przeprawiają się z krążownika na płytki brzeg wyspy Atuany, dla zbadania jej wnętrza.*

### PERTRAKTACJE W SPRAWIE CZECHOSŁOWACKIEJ FLOTY HANDLOWEJ.

W Pradze prowadzone są obecnie pertraktacje z T-wem Walter Hunciman and Co. Ltd. (siedziba w Newcastle — on Tyne w sprawie utworzenia mieszanego towarzystwa okrętowego dla transportu towarów czechosłowackich do krajów zamorskich z kapitałem zakładowym 300.000 funtów, przyczem stronie czechosłowackiej zagwarantowana ma być absolutna większość. Projektowane jest na początek kupno czterech statków 1.250 tonowych, które pod flagą czechosłowacką kursowałyby między Hamburgiem i portami angielskimi.

### WIZYTA ESKADRY KRAŻOWNIKÓW WŁOSKICH W GDYNI.

Do Gdyni przybyła ostatnio eskadra, złożona z dwóch krążowników włoskich „Ferruccio” i „Piza” pod wodzą kontradmirała Rotta. Na pokładzie obu tych krążowników odbywa podróż ćwiczebną dwustu kadetów włoskiej marynarki wojennej, którzy w dwóch partiach zwiedzili P. W. K., serdecznie przyjmowani w Poznaniu.

### STREFY WOLNOCŁOWE W PORTACH RUMUNJI.

W najbliższym czasie parlamentowi rumuńskiemu zostanie przedłożony projekt ustawy o utworzeniu stref wolnocłowych w rumuńskich portach morskich i rzecznych: z chwilą przyjęcia tej ustawy

niezwłocznie rozpoczęte będą prace nad zorganizowaniem stref wolnych w Gala-cu, Konstancy, Braile i Giurgiu.

W myśl projektu strefy wolne stanowić mają jednostki w całości pełni wydzielone z

rumuńskiego obszaru celnego, obejmujące wszelkiego rodzaju składy handlowe, a również magazyny celem przepakowywania i przerabiania towaru, oraz przedsiębiorstwa przemysłowe, pracujące na su-

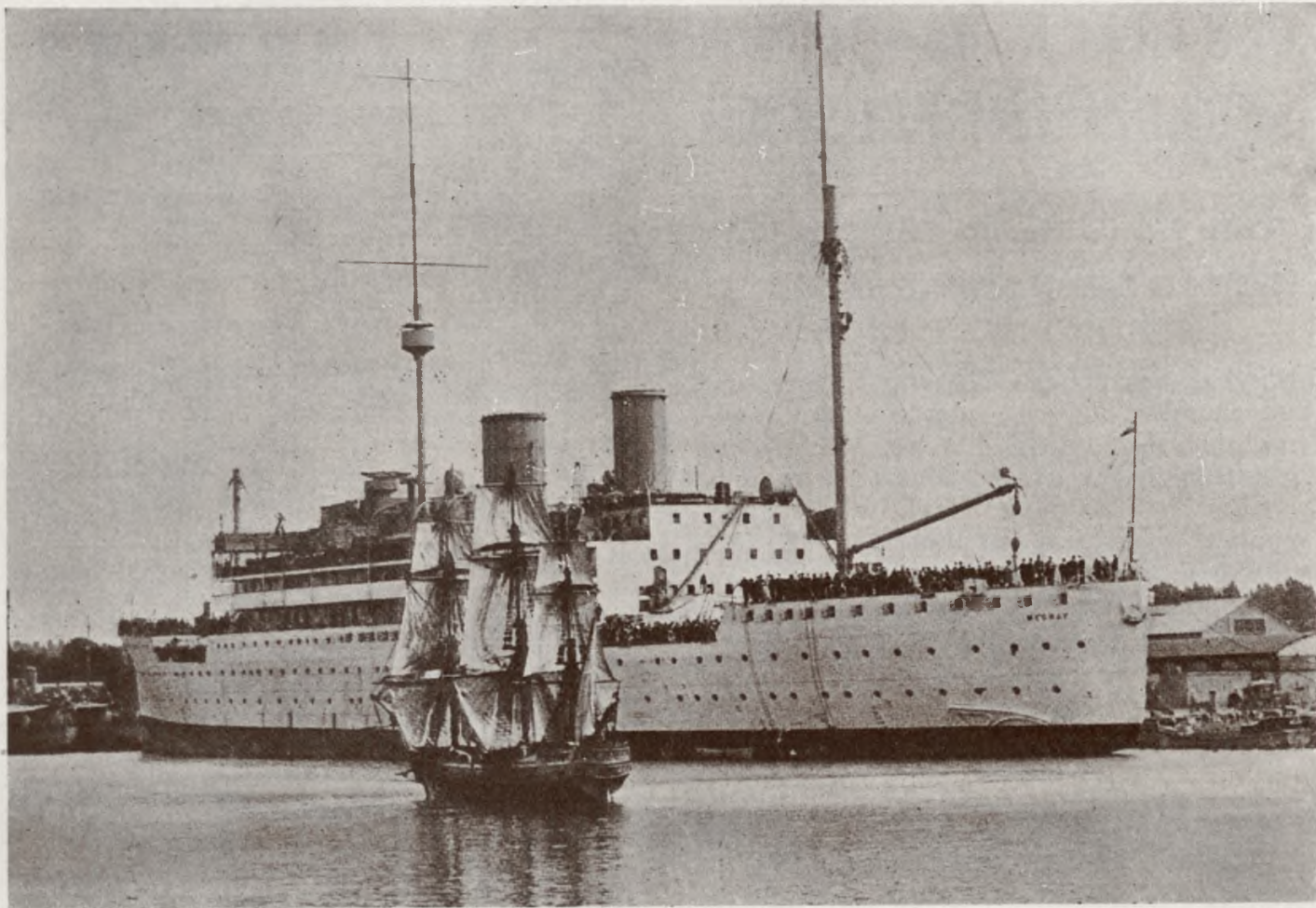
## Z MARYNARKI AMERYKAŃSKIEJ



*Nowozbudowane angielskie łodzie motorowe tem się odznaczają, że przy szybkości 30 węzłów, dzięki swej konstrukcji, czynią stosunkowo małe wzburzenie wody.*



## TYDZIEŃ MORSKI W ANGLJI



*„Tydzień morski” w Angji (między 12 a 19 sierpnia r. b.) obfitował w szereg uroczystości i niezwykłości. Oto obok nowożytnego statku „Medway”, zbudowanego w Borrow i udającego się obecnie do Cuin jako statek matka stoi model żaglowca z 18 wieku, jeden z rekwizytów „Tygodnia morskiego” w Chatham.*

rowcach krajowych lub obcych; co do przedsiębiorstw przemysłowych przewiduje się pewne ograniczenia odnośnie działów produkcji istniejących w Rumunji. Towary wwożone do Rumunji ze strefy wolnej opłacać mają oprócz wszystkich innych taks 50% taksy portowej; obroty w strefie wolne są od wszelkich podatków.

Zarząd strefy wolnej ma się składać z Komitetu Kierowniczego, składającego się z reprezentantów ministerstw gospodarczych, miejscowej izby handlowej oraz gminy. Komitet ten, działający przy pomocy dyrektora, zachowuje swe kompetencje w zmienionej formie również w wypadku odstąpienia strefy w koncesję w całości lub częściowo. Strefy wolne posiadać będą autonomję, działalność ich ma być opartą na własnych budżetach, figurujących w ogólnym budżecie państwowym w specjalnym dziale dla stref. Ważnem jest postanowienie, że 25% czystych dochodów każdej strefy przeznaczane ma być na budowanie nowoczesnych urządzeń portowych, niezależnie od formy eksploatacji strefy.

Utworzenie stref wolnych w portach rumuńskich, oddawna już projektowane i debatowane, w nader doniosłym stopniu przyczynić się może do usprawnienia tranzytu, co z kolei ma duże znaczenie dla naszych stosunków handlowych z Lewantem.



*Na trójmasztowcu „Alcyon” jest założona we Francji (Decuville) żeńska szkoła marynarki przez Jerzego Hebert'a. Do szkoły przyjmowane są dziewczyny z dobrych rodzin, które przechodzą kurs i ćwiczenia, jak w morskich szkołach męskich.*



# CENTRALA HANDLOWA SPÓŁDZIELNI POLSKICH

W WARSZAWIE,

ul. Jasna Nr. 8, Tel. 217-51.

Dostarcza rolnikom za pośrednictwem spółdzielni  
kredytowych i rolniczo-handlowych

Nawozy sztuczne. Wirówki i instalacje  
mleczarskie, materiały budowlane: Wap-  
no, cement, cegłę, blachę, dachówkę,  
gwoździe, drut i t. d. Maszyny do wy-  
robów betonowych: dachówki, cegły,  
pustaków, cembrowin studziennych, sł-  
pów i t. d. Węgiel opałowy w ładun-  
kach wagonowych.

Maszyny do szycia i rowery z rozplątą  
do 8-miu miesięcy, Żniwiarki „VIKING“  
zł. 1.100 — i kosiarki „Viking“ zł. 850.  
Motory ropowe i naftowe do młócarń,  
młynów na roczne rozpląty oraz inne  
towary.

Zapytania kierować pod powyższy adres.

## BIURO TECHNICZNE ZAJĄCZKOWSKI, SZEWCZYKOWSKI i S-ka INŻYNIEROWIE

Ogrzewania centralne,  
Wodociągi i Kanalizacje.  
Pralnie, Łaźnie, Kuchnie  
parowe, Suszarnie, Odku-  
rzania, Dezynfekcje  
Projekty, kosztorysy

WARSZAWA, ul. Śliska Nr. 9

Tel. 165-12 i 89-12

WARSZAWSKA SPÓŁKA MECHANICZNEJ  
EKSPLOATACJI PIASKU Spółka z o. o  
Wybrzeże Kościuszkowskie Nr 45, róg Lipowej. Tel. 131-50

## ZAKŁADY MECHANICZNE I ODLEWNIA ROHN, ZIELIŃSKI i S-ka

Sp. Akc.

WARSZAWA, JEROZOLIMSKA 105

Telefon 5-88 i 58-86.

POMPY do zasilania kotłów parowe, s. Wort-  
hingtona, transmisyjne, odśrodkowe.

KTO CHCE MIEĆ MIESZKANIE NA WŁASNOŚĆ NA DOGODNYCH WARUNKACH  
(spłaty obliczone na lat 25) zgłosi się celem informacji i zapisu do lokalu

## SPÓŁDZIELNI BUDOWY MIESZKAŃ „SIEDZIBA POWSTAŃCÓW”,

mieszczącego się w Warszawie przy ul. Marszałkowskiej 96 m. 5.

Pierszeństwo mają: byli powstańcy powstań narodowych; wdowy i sieroty  
po powstańcach oraz CZŁONKOWIE KOMITETU FLOTY NARODOWEJ.

Udział wynosi zł. 200, płatny w czterech ratach miesięcznie po 50 zł.

Ból w bokach i dołku podsercowym (gdzie schodzą się żebra). Pobołowanie w wątrobie. Skłonność do obstrukcji.  
Język obłożony. Gorycz i niesmak w ustach. Odbijanie. Wzdęcie i burczenie w kiszki. Bóle i zawroty głowy. Po-  
denerwowanie. Uryna ciemna i mętna. Są to początkowe objawy chorej wątroby — wstępne objawy kamieni żółciowych.

Podczas ataków:

W dołku i wątrobie silny ból, który się rozchodzi ku stronie tylnej — w pasie — krzyżu i sięga aż pod łopatkę.  
Wzdęcie brzucha, rozsadzanie żeber, parcie na kışkę stolcową. Niekiedy wymioty żółcia. Zimne poty. Niekiedy  
żółtaczka.

Kuracja ziołami CHOLEKINAZA uwalnia od tej ciężkiej i dokuczliwej choroby.

Zioła CHOLEKINAZA są do nabycia we wszystkich aptekach i składach aptecznych.

Przy kupnie żądać przepisu użycia (według Dr. T. Niemojewskiego).

W y r ó b:

Laboratorium fizjologiczno-chemiczne

## „CHOLEKINAZA“

sp. z ogr. odp.

Warszawa, ul. Nowy-Swiat Nr. 5, telefon 504-98.

Generalna Reprezentacja na St. Zjed. Ameryki Półn. i Canadę: firma „LMICO“ Box 63, Steveux Point, Wis.



## UNJA ZWIĄZKÓW SPÓŁDZIELCZYCH W POLSCE

Rozwijająca się w szybkim tempie spółdzielczość polska organizuje się w grupy, łączące się na podstawie wspólnych metod pracy, form organizacyjnych, podstaw gospodarczych itp. składających się na typ spółdzielni.

Z tych ugrupowań, w których rozwija się ruch spółdzielczy, najsilniejsza jest Unja Związków Spółdzielczych w Polsce, która skupia spółdzielnie zorganizowane według typu wytworzonego w ciężkich warunkach bytu politycznego i gospodarczego, w jakich się znalazł żywioł polski pod panowaniem pruskim. Typ ten, który okazał się zwycięskim w walce o polskość b. zaboru pruskiego, charakteryzuje się, jeśli chodzi o spółdzielnie kredytowe, a te stanowią większość w Unji Zw. S., szerokim terenem działania, wszechzawodowym składem udziałowców, zasobnością i dużą odpowiedzialnością nie tylko kapitałami własnymi, lecz również dodatkową często nieograniczoną.

W skład Unji Związków Spółdzielczych w Polsce wchodzi cztery związki rewizyjne a mianowicie:

1. Związek Spółdzielni Polskich w Warszawie; 2) Związek Stowarzyszeń Zarobkowych i Gospodarczych we Lwowie; 3) Związek Rewizyjny Spółdzielni Kółek Rolniczych w Krakowie; 4) Związek Spółdzielni Zarobkowych i Gospodarczych w Poznaniu.

Poza tem w skład Unji Z. S. wchodzi następujące centrale Gospodarcze: 1) Bank Związek Spółek Zarobkowych S. A.; 2) Centrala Rolników S. A.; 3) Związkowa Centrala Maszyn S. A.; 4) Hurtownia Spółek Spożywców S. A.; Spółdzielnia Wydawnicza Unji Związków Spółdzielczych w Polsce; 6) Związek Gospodarczy Spółdzielni Mleczarskich; 7) Bank Osadniczy S. A.; 8) Związek Ekonomiczny Spółdzielni Kółek Rolniczych w Krakowie; 9) Centrala Handlowa Spółdzielni Polskich w Warszawie.

Tak zorganizowana Unja Związków Spółdzielczych w Polsce stanowi ugrupowanie, które znaczeniem daleko odbiega od pozostałych ugrupowań spółdzielczych.

Z zestawienia wyników działalności za r. 1927 wynika, że suma bilansu Unji Z. S. wynosiła 54% sumy bilansu całej zorganizowanej w Polsce spółdzielczości. Kapitały własne 51%, a wkłady przez nią zgromadzone wynosiły 63% ogółu wkładów zebranych przez spółdzielczość. Rok następny, t. j. 1928 wykazał dalszy postęp w rozwoju gospodarczym Unji Z. S. Według danych, zebranych od 1190 spółdzielni na ogólną liczbę należących do Unji 1336. Suma bilansu wzrosła z 533 milj. zł. do 818 milj., kapitały własne wzrosły z 73 milj. na 104 mil. zł. Wkłady z 168 milj. urosły do 225 milj. zł. Suma udzielonych kredytów podniosła się z 336 milj. zł. na 430. Kapitał obrotowy powiększył się znacznie osiągając sumę 646 milj. zł. Również znacznie powiększył się obrót towarami, wyrażony w złotych, gdyż z 279 milj. zł. na 372,5 milj.

Cyfry te świadczą o postępach, jakie czyni Unja Zw. Sp. w rozwoju gospodarczym i znaczeniu, jakie w ruchu spółdzielczym odgrywa. Lecz nie tylko w ruchu spółdzielczym znaczenie Unji jest pierwszorzędne, gdy operując tak wielkimi kapitałami i prawie tysiącem pięciuset placówek Unja Związków Spółdzielczych odgrywa bardzo poważną rolę w życiu gospodarczym Polski, pracując skutecznie nad organizacją gospodarczą jej społeczeństwa i nad podniesieniem jego dobrobytu.

FABRYKA WYROBÓW ŻELAZNYCH

**H. ZIELEZIŃSKI**

właściciele: KORNEL KUBACKI, Inżynier

Warszawa, Marszałkowska 11/13. Telefony: 5-74, 281-43

..KONSTRUKCJE BUDOWLANE—ORNAMENTACJE..

**ST. HORWAT**

DOSTAWCA ŻWIRU I PIASKU zamieszkuje na rz. Wiśle  
Warszawa, Wybrzeże Kościuszkowskie Nr. 41. Tel. 306-18

WSZELKIE ROBOTY BUDOWLANE

WYKONYWA

**BRUNON KOWALSKI**

**BUDOWNICZY**

PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANE

GDYNIA

UL. ŚWIĘTOJAŃSKA

GDYNIA



## PODRÓŻ DOKOŁA ŚWIATA NA KUTRZE ALAINA GERBAULT'A

Francuz Alain Gerbault wyjechał na swym ożaglonem kutrze „Firecrest” z Cannes dnia 25 kwietnia 1923 r., i zrobiwszy podróż dookoła świata sam jeden na swem kutrze wraca do Hawru dn. 26 lipca roku b.

Ten niezwykle heroiczny, szczęśliwy i pierwszy w dziejach ludzkości czyn, by



Czółno „Firecrest” Alain'a Gerbault'a.



Alain Gerbault na swem ożaglonem czółnie „Firecrest”.

na kutrze ożaglonym odbyć podróż przeszło 60.000 klm., stał się przedmiotem entuzjazmu w całym świecie, (Gerbault otrzymał od Francji krzyż legji honorowej), w Polsce p. Bernard Kowalski uczcił jego wysiłek czynem poetyckim.

Alainie, spojrzij! — Morze cię woła! —  
Słyszysz? — Ryk burzy!.. i taniec  
orkanów! —

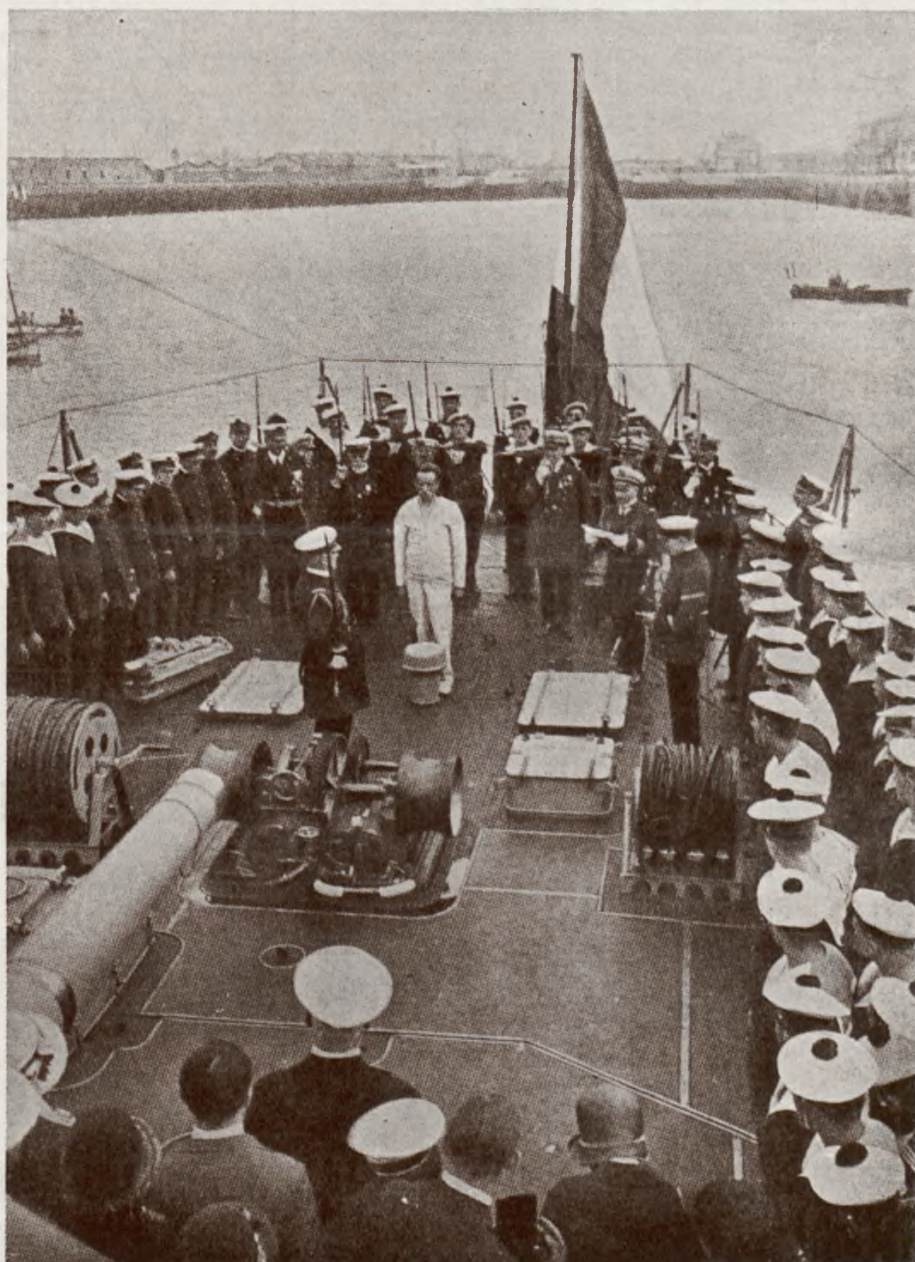
Sól z bryzgiem fal do Twego niesie czoła,  
Jak pieśń, co w sercu jest umiłowana.

Zwiń żagle! Niechaj na Twojej łodzi  
Sterczy wśród fal szypulka — maszt  
wyniosły!  
Patrz, nowy wał olbrzymów — fal  
nadchodzi —

Ty trwasz do masztu sercem przyrosły!  
Ty patrzysz, jako wściekły sztorm miota  
Tobą i krechkiem drewnem wśród fali...  
Szaly wód łamie twa wielka tęsknota,  
Ku nowych brzegów niedosiężnej dali.

Alainie Gerbault odważny i śmiały,  
Ty, który rzekłeś: ojczyzna i morze! —  
Jesteś herosem wielkim, przezuchwałym,  
Kiedy czółenkiem oceany porzesz!

*Bernard Kowalski.*



Śmiały żeglarz Alain Gerbault, który w przeciągu 5 lat przebył na małym czółnie 60.000 kilometrów dookoła świata otrzymuje na francuskim torpedowcu od Francji krzyż legji honorowej.



## **BANK ZRZESZONYCH RZEMIEŚNIKÓW**

Spółdzielnia z odpowiedzialnością ograniczoną  
W WARSZAWIE

Centrala: PRZEJAZD 9. Tel. 52-33, 51-38.

I Oddział Miejski: Twarda róg Marjańskiej. Tel. 52-39.

II Oddział Miejski: Nalewki Nr. 28. Tel. 51-32.

Załatwia wszelkie czynności  
w zakres bankowości wchodzące.

ZAŁATWIA PUNKTUALNIE!

LICZY TANIO!

## **ZRZESZENIE SAMORZĄDÓW POWIATOWYCH**

WARZAWA, DOBRA 28. TEL. 43-84.

Organizacja gospodarcza sejmików powiatowych zaopatruje szpitale, stacje dezynfekcyjne, we wszelkie potrzebne leki, instrumenty etc. Dostarcza materiałów i maszyn do budowy dróg.

WARSZAWSKA FABRYKA FOSFORBRONZU I FOSFORBABITÓW

## **K. K. MIESZCZAŃSKI**

SPÓŁKA FIRMOWO-KOMANDYTOWA

Leszno 117/119

WARSZAWA

Tel. 198-82 i 424-10

ODLEWY z fosforbronzu kwasoodporne, bronzu, mosiądzu, spiżu. ALUMINIUM I STOPÓW ALUMINIOWYCH z modeli własnych i powierzonych, w stanie surowym lub obrobionym we własnych warsztatach.

STALE NA SKŁADZIE: własnego wyrobu stopy łożyskowe: BABITY, opatrzone marką ochronną W. F. F. i F. od niskoprocentowych do najwyższych gatunków oraz ALUMINIUM HUTNICZE o gwarantowanej analizie 99,5%

WYCZERPUJĄCE OFERTY NA ŻĄDANIE.

KORRESPONDENCJA ODWROTNA POCZTĄ.

## **STOWARZYSZENIE MECHANIKÓW POLSKICH Z AMERYKI SP. AKC.**

WARSZAWA, MARSZAŁKOWSKA Nr. 46

TELEFONY: 106-06, 106-22, 106-99, 106-13.

ADRES TELEGR.: P MECHANICS, WARSZAWA

Poleca własnego wyrobu;

OBRABIARKI do metali i drzewa, NARZĘDZIA precyzyjne: frezy, rozwiertaki, gwintowniki, WIERTŁA spiralne (ze stali wolframowej) i t. p.

PODZIELNICE uniwersalne do frezarek, PRZYZRĄDY do frezowania i szlifowania na tokarkach.

ODLEWY żeliwne: maszynowe, rury wodociągowe, kanalizacyjne, rury żebrowe, gwoździe i drut. Specjalne OBRABIARKI i narzędzia dla PRZEMYSŁU WOJENNEGO I KOLEJNICTWA.

SZCZEGÓŁOWE OFERTY I PROSPEKTY NA ŻĄDANIE.

## **GDAŃSKI EKSPORT DRZEWNY J. GOLDBERGER DANZIGER HOLZEXPORT J. GOLDBERGER**

PRZEMYSŁ I EKSPORT DRZEWNY.

EKSPLOATACJA LASÓW.

GDAŃSK, Reitbahn 2. Telefon zbiorowy 26241. Adres tel. „DAHOLGO“ GDAŃSK.



**38 SYNDYKATÓW I STOWARZYSZEŃ  
ROLNICZO-HANDLOWYCH**

ZRZESZONYCH W

**„KOOPERACJI ROLNEJ”**

CENTRALA: Warszawa, Kopernika 30.

ODDZIAŁY: Poznań, Al. Marcinkowskiego 7.

Katowice, ul. Mickiewicza 10.

Z oddziałami zrzeszonych instytucji razem placówek handlowych

**218**

WSZELKIE ARTYKUŁY ROLNICZE I TECHNICZNE.

**TOWARZYSTWO HANDLU ŻELAZEM**

**J. P A P P E**

Spółka Akcyjna

**WARSZAWA**

BIURO Graniczna 4, tel. 45-70 i 45-91 SKŁADY: Wronia 8, tel. 6 72 i 45-37

Oddział: RÓWNE WOŁ., ul. Handlowa 3, tel. 2-46

**ŻELAZO, BLACHA, BELKI ŻELAZNE, GWOŹDZIE, DRUT**

**BRITISH AND EUROPEAN TIMBER TRUST LIMITED**

L O N D O N

FIRMA REPREZENTOWANA W POLSCE PRZEZ:

**POLSKA SPÓŁKA DRZEWNA „CENTURY”** <sup>SP.</sup> Z O. ODP.

**B I A Ł O W I E Ż A**

BIURO W WARSZAWIE: PLAC TRZECH KRZYŻY NR. 18. TELEFON 145-68

ANGIELSKA SPÓŁKA AKCYJNA

**THE ANGLO-EUROPEAN COMPANY, LIMITED**

(ANGLO-EUROPEJSKIE TOWARZYSTWO)

WYGODA OBOK DOLINY

STOLPCE WOJEW. NOWOGRODZKIE

BIURO W WARSZAWIE: PLAC TRZECH KRZYŻY NR. 18. TELEFON 180-52

*Prenumerata: rocznie 18 zł, półrocznie 9.*

*Adres redakcji i administracji: Warszawa, ul. Aleje Jerozolimskie 23, tel. 531-27.*

ZA WYDAWNICTWO: JOZEF KAKOLEWSKI.

REDAKTOR ODPOWIEDZIALNY: STANISŁAW LECH-TOMCZAK.

„Drukarnia Literacka“, Nowy Świat 22, tel. 281-88.